

Ville de Haut-Madawaska

États financiers au 31 décembre 2024

Rapport de l'auditeur indépendant	2 - 5
États financiers	
État des résultats	6
État de la situation financière	7
État de la variation de la dette nette	8
État de flux de trésorerie	9
Notes complémentaires	10 - 29
Renseignements supplémentaires	30 - 34

Rapport de l'auditeur indépendant

**Raymond Chabot
Grant Thornton S.E.N.C.R.L.**
507, rue Victoria
Edmundston (Nouveau-Brunswick)
E3V 2K9

T 506 739-1144

Aux membres du Conseil de
Ville de Haut-Madawaska

Opinion avec réserve

Nous avons effectué l'audit des états financiers de Haut-Madawaska (ci-après « la Ville »), qui comprennent l'état de la situation financière au 31 décembre 2024 et les états des résultats et excédent accumulé, de l'état de la variation de la dette nette et des état de flux de trésorerie pour l'exercice terminé à cette date, ainsi que les notes complémentaires, y compris le résumé des principales méthodes comptables, et les renseignements supplémentaires.

À notre avis, à l'exception des incidences du problème décrit dans la section « Fondement de l'opinion avec réserve » du présent rapport, les états financiers ci-joints donnent, dans tous leurs aspects significatifs, une image fidèle de la situation financière de la Ville au 31 décembre 2024 ainsi que des résultats et excédent accumulé de ses activités, de la variation de sa dette nette et de ses flux de trésorerie pour l'exercice terminé à cette date, conformément aux Normes comptables canadiennes pour le secteur public.

Fondement de l'opinion avec réserve

Aux 31 décembre 2024 et 2023, la Ville n'a pas évalué ni comptabilisé de passif au titre des obligations liées à la mise hors service d'immobilisations, n'a pas fourni les informations requises sur les obligations liées à la mise hors service d'immobilisations et n'a pas déterminé les ajustements à apporter aux autres postes des états financiers, ce qui constitue une dérogation aux Normes comptables canadiennes pour le secteur public. Les incidences de cette dérogation sur les états financiers pour les exercices terminés les 31 décembre 2024 et 2023 n'ont pu être quantifiées. Cette situation nous conduit donc à exprimer une opinion avec réserve sur les états financiers pour l'exercice terminé le 31 décembre 2024, comme nous l'avons fait pour les états financiers pour l'exercice terminé le 31 décembre 2023.

Nous avons effectué notre audit conformément aux normes d'audit généralement reconnues du Canada. Les responsabilités qui nous incombent en vertu de ces normes sont plus amplement décrites dans la section « Responsabilités de l'auditeur à l'égard de l'audit des états financiers » du présent rapport. Nous sommes indépendants de la Ville conformément aux règles de déontologie qui s'appliquent à notre audit des états financiers au Canada et nous nous sommes acquittés des autres responsabilités déontologiques qui nous incombent selon ces règles. Nous estimons que les éléments probants que nous avons obtenus sont suffisants et appropriés pour fonder notre opinion avec réserves.

Observation – informations financières établies à des fins fiscales

Nous attirons l'attention sur le fait que la Ville inclut dans ses états financiers certaines informations financières qui ne sont pas exigées selon les Normes comptables canadiennes pour le secteur public. Ces informations, établies conformément aux normes exposées dans le guide sur la présentation des rapports financiers municipaux de la province du Nouveau-Brunswick présentées aux pages 23 et 26, portent sur l'établissement de l'excédent (du déficit) de l'exercice. Notre opinion n'est pas modifiée à l'égard de ce point.

Responsabilités de la direction et des responsables de la gouvernance à l'égard des états financiers

La direction est responsable de la préparation et de la présentation fidèle des états financiers conformément aux Normes comptables canadiennes pour le secteur public, ainsi que du contrôle interne qu'elle considère comme nécessaire pour permettre la préparation d'états financiers exempts d'anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs.

Lors de la préparation des états financiers, c'est à la direction qu'il incombe d'évaluer la capacité de la Ville à poursuivre son exploitation, de communiquer, le cas échéant, les questions relatives à la continuité de l'exploitation et d'appliquer le principe comptable de continuité d'exploitation, sauf si la direction a l'intention de liquider la Ville ou de cesser son activité, ou si aucune autre solution réaliste ne s'offre à elle.

Il incombe aux responsables de la gouvernance de surveiller le processus d'information financière de la Ville.

Responsabilités de l'auditeur à l'égard de l'audit des états financiers

Nos objectifs sont d'obtenir l'assurance raisonnable que les états financiers pris dans leur ensemble sont exempts d'anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs, et de délivrer un rapport de l'auditeur contenant notre opinion. L'assurance raisonnable correspond à un niveau élevé d'assurance, qui ne garantit toutefois pas qu'un audit réalisé conformément aux normes d'audit généralement reconnues du Canada permettra toujours de détecter toute anomalie significative qui pourrait exister. Les anomalies peuvent résulter de fraudes ou d'erreurs et elles sont considérées comme significatives lorsqu'il est raisonnable de s'attendre à ce qu'elles, individuellement ou collectivement, puissent influencer sur les décisions économiques que les utilisateurs des états financiers prennent en se fondant sur ceux-ci.

Dans le cadre d'un audit réalisé conformément aux normes d'audit généralement reconnues du Canada, nous exerçons notre jugement professionnel et faisons preuve d'esprit critique tout au long de cet audit. En outre :

- nous identifions et évaluons les risques que les états financiers comportent des anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs, concevons et mettons en œuvre des procédures d'audit en réponse à ces risques, et réunissons des éléments probants suffisants et appropriés pour fonder notre opinion. Le risque de non-détection d'une anomalie significative résultant d'une fraude est plus élevé que celui d'une anomalie significative résultant d'une erreur, car la fraude peut impliquer la collusion, la falsification, les omissions volontaires, les fausses déclarations ou le contournement du contrôle interne;
- nous acquérons une compréhension des éléments du contrôle interne pertinents pour l'audit afin de concevoir des procédures d'audit appropriées aux circonstances, et non dans le but d'exprimer une opinion sur l'efficacité du contrôle interne de la Ville;
- nous déterminons le caractère approprié des méthodes comptables retenues et le caractère raisonnable des estimations comptables faites par la direction, de même que des informations y afférentes fournies par cette dernière;
- nous tirons une conclusion quant au caractère approprié de l'utilisation par la direction du principe comptable de continuité d'exploitation et, selon les éléments probants obtenus, quant à l'existence ou non d'une incertitude significative liée à des événements ou situations susceptibles de jeter un doute important sur la capacité de la Ville à poursuivre son exploitation. Si nous concluons à l'existence d'une incertitude significative, nous sommes tenus d'attirer l'attention des lecteurs de notre rapport sur les informations fournies dans les états financiers au sujet de cette incertitude ou, si ces informations ne sont pas adéquates, d'exprimer une opinion modifiée. Nos conclusions s'appuient sur les éléments probants obtenus jusqu'à la date de notre rapport. Des événements ou situations futurs pourraient par ailleurs amener la Ville à cesser son exploitation;
- nous évaluons la présentation d'ensemble, la structure et le contenu des états financiers, y compris les informations fournies dans les notes, et estimons si les états financiers représentent les opérations et événements sous-jacents d'une manière propre à donner une image fidèle.

Nous communiquons aux responsables de la gouvernance notamment l'étendue et le calendrier prévus des travaux d'audit et nos constatations importantes, y compris toute déficience importante du contrôle interne que nous aurions relevée au cours de notre audit.

Raymond Chabot Grant Thornton S.E. N.C. R. L.

Comptables professionnels agréés

Edmundston
Le 10 juin 2025

Ville de Haut-Madawaska
État des résultats et excédent accumulé
pour l'exercice terminé le 31 décembre 2024

	2024		2023
	Budget		
	(non audité)		
	(note 20)	Total	Total
	\$	\$	\$
Revenus			
Mandat d'impôts fonciers	5 060 084	5 060 084	4 635 351
Prestations de services à d'autres gouvernements (Page 30)	52 096	48 002	41 290
Subventions de financement et péréquation communautaire	144 016	144 016	166 189
Vente de services et autres revenus (Page 30)	380 757	401 762	438 358
Autres contributions et transferts gouvernementaux	20 700	53 655	4 054 024
Contributions de la communauté		60 402	72 077
Frais aux usagers - Eau et égouts (Page 30)	1 428 581	1 362 496	1 239 190
Intérêts	2 600	62 417	43 151
Excédent des districts de services locaux			3 604
Gain sur opération de restructuration			11 312 845
	7 088 834	7 192 834	22 006 079
Dépenses (Pages 31 - 34)			
Services d'administration générale	1 207 673	1 257 597	1 272 230
Services de protection	1 484 758	1 473 495	1 424 417
Services de transport	1 346 464	1 290 974	2 169 146
Services d'hygiène	431 927	444 801	446 981
Services de santé publique	31 000	9 404	3 586
Services de développement économique	281 889	235 125	275 704
Services récréatifs et culturels	874 280	856 964	784 195
Eau et égouts	1 828 872	1 910 624	1 810 176
Perte sur la cession d'immobilisations corporelles			6 045
	7 486 863	7 478 984	8 192 480
Excédent (déficit) de l'année (note 18)	(398 029)	(286 150)	13 813 599
Excédent accumulé au début de l'année		13 813 599	
Excédent accumulé à la fin de l'année		13 527 449	13 813 599

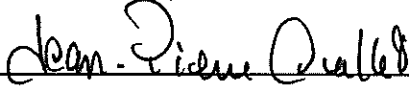
Les notes complémentaires et les annexes font partie intégrante des états financiers.

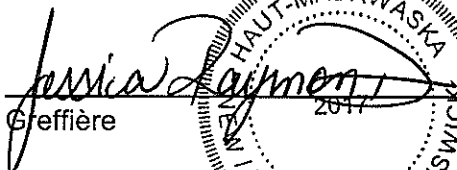
Ville de Haut-Madawaska
État de la situation financière
 au 31 décembre 2024

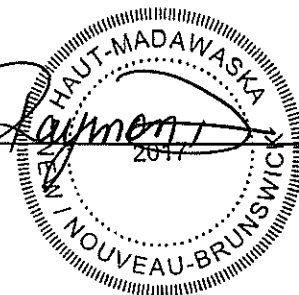
	2024	2023
	\$	\$
ACTIFS FINANCIERS		
Encaisse (note 4)	798 321	37 561
Dépôts à terme	1 973 473	1 702 803
Comptes à recevoir		
Général	191 199	147 010
Eau et égouts	297 230	172 690
Province du Nouveau-Brunswick (note 5)	822 904	795 715
Gouvernement fédéral et ses agences (note 6)	1 398 201	1 698 401
Dépôt sur acquisition d'immobilisations corporelles	48 714	
Placements	39 494	39 494
	<u>5 569 536</u>	<u>4 593 674</u>
PASSIFS		
Emprunts bancaires (note 7)	1 667 759	2 373 977
Comptes fournisseurs et autres dettes de fonctionnement (note 8)	760 253	622 152
Dû sur immobilisations corporelles	622 717	
Revenus reportés	21 066	10 215
Transferts gouvernementaux reportés (note 9)	3 972 369	1 915 891
Dons reportés	2 500	2 500
Retenues de garantie	116 713	413 478
Dettes à long terme (note 10)	6 057 000	5 390 000
	<u>13 220 377</u>	<u>10 728 213</u>
DETTE NETTE	<u>(7 650 841)</u>	<u>(6 134 539)</u>
ACTIFS NON FINANCIERS		
Immobilisations corporelles (note 16)	49 519 222	46 932 063
Amortissement cumulé (note 16)	(28 431 051)	(27 050 775)
	<u>21 088 171</u>	<u>19 881 288</u>
Frais payés d'avance	7 115	7 115
Stocks	83 004	59 735
	<u>21 178 290</u>	<u>19 948 138</u>
EXCÉDENT ACCUMULÉ	<u>13 527 449</u>	<u>13 813 599</u>

Les notes complémentaires et les annexes font partie intégrante des états financiers.

Pour le Conseil,


 Maire


 Greffière



Ville de Haut-Madawaska
État de la variation de la dette nette
pour l'exercice terminé le 31 décembre 2024

		2024	2023
	Budget (non audité)	Réel	Réel
	\$	\$	\$
Excédent (déficit) de l'année	(398 029)	(286 150)	13 813 599
Gain sur opération de restructuration			(11 312 845)
	(398 029)	(286 150)	2 500 754
Actifs en construction au début		218 614	1 828 321
Actifs en construction à la fin		(2 205 819)	(218 614)
Acquisition d'immobilisations corporelles		(599 954)	(4 350 650)
Amortissement des immobilisations corporelles	1 380 276	1 380 276	1 491 859
Perte sur la cession d'immobilisations corporelles			6 045
	1 380 276	(1 206 883)	(1 243 039)
Acquisition de stocks	(59 735)	(83 004)	(59 735)
Consommation de stocks	59 735	59 735	59 303
Acquisition des frais payés d'avance	(7 115)	(7 115)	(7 115)
Utilisation des frais payés d'avance	7 115	7 115	19 163
		(23 269)	11 616
Diminution (augmentation) de la dette nette	982 247	(1 516 302)	1 269 331
Dette nette au début de l'exercice		(6 134 539)	(7 403 870)
Dette nette à la fin de l'exercice		(7 650 841)	(6 134 539)

Les notes complémentaires et les annexes font partie intégrante des états financiers.

Ville de Haut-Madawaska **État de flux de trésorerie**

pour l'exercice terminé le 31 décembre 2024

	<u>2024</u>	<u>2023</u>
	\$	\$
ACTIVITÉS D'EXPLOITATION		
Excédent (déficit) de l'année	(286 150)	13 813 599
Éléments hors-caisse		
Gain sur opération de restructuration		(11 312 845)
Amortissement des immobilisations corporelles	1 380 276	1 491 859
Perte sur la cession d'immobilisations corporelles		6 045
Variation nette d'éléments du fonds de roulement (note 3)	<u>2 286 443</u>	<u>(1 347 745)</u>
Flux de trésorerie liés aux activités de fonctionnement (a)	<u>3 380 569</u>	<u>2 650 913</u>
ACTIVITÉS D'INVESTISSEMENT EN IMMOBILISATIONS CORPORELLES		
Immobilisations corporelles	(1 847 729)	(2 329 639)
Dépôt sur acquisition d'immobilisations corporelles	(48 714)	
Retenues de garantie	<u>(413 478)</u>	
Flux de trésorerie liés aux activités d'investissement en immobilisations corporelles	<u>(2 309 921)</u>	<u>(2 329 639)</u>
ACTIVITÉS DE FINANCEMENT		
Emprunts bancaires	(706 218)	(44 226)
Emprunts à long terme	1 286 000	315 000
Remboursements d'emprunts à long terme	<u>(619 000)</u>	<u>(609 000)</u>
Flux de trésorerie liés aux activités de financement	<u>(39 218)</u>	<u>(338 226)</u>
Augmentation (diminution) de la trésorerie et des équivalents de trésorerie	<u>1 031 430</u>	<u>(16 952)</u>
Trésorerie et équivalents de trésorerie au début	<u>1 740 364</u>	<u>1 757 316</u>
Trésorerie et équivalents de trésorerie à la fin	<u>2 771 794</u>	<u>1 740 364</u>
TRÉSORERIE ET ÉQUIVALENTS DE TRÉSORERIE		
Encaisse	798 321	37 561
Dépôts à terme	<u>1 973 473</u>	<u>1 702 803</u>
	<u>2 771 794</u>	<u>1 740 364</u>

(a) Les intérêts encaissés au cours de l'exercice s'élèvent à 62 417 \$ (43 151 \$ pour l'exercice terminé le 31 décembre 2023). Les intérêts versés au cours de l'exercice s'élèvent à 318 872 \$ (268 015 \$ pour l'exercice terminé le 31 décembre 2023).

Les notes complémentaires et les annexes font partie intégrante des états financiers.

Ville de Haut-Madawaska

Notes complémentaires

au 31 décembre 2024

1 - STATUTS ET OBJECTIF DE LA COMMUNAUTÉ

La Ville de Haut-Madawaska a été constituée en Ville par le règlement du Nouveau-Brunswick 2022-50, pris en vertu de la Loi concernant la réforme de la gouvernance locale le 1er janvier 2023. Ce règlement stipule que la communauté rurale de Haut-Madawaska et le village de Lac Baker sont fusionnés pour constituer une Ville appelée Haut-Madawaska. La Ville est exemptée d'impôt sur le revenu en vertu de l'alinéa 149(1)(c) de la Loi de l'impôt sur le revenu.

La Ville fournit des services municipaux comme les services de lutte contre les incendies, de travaux publics, de services récréatifs et culturels et d'autres activités gouvernementales générales.

2 - PRINCIPALES MÉTHODES COMPTABLES

Les états financiers de la Ville reposent sur les observations de l'administration présentés conformément aux Normes comptables canadiennes pour le secteur public (NCCSP) pour les gouvernements locaux, comme le recommande le Conseil sur la comptabilité dans le secteur public du *Manuel de comptabilité de CPA Canada pour le secteur public*.

Les états financiers présentés selon les normes du NCCSP portent surtout sur la situation financière de la Ville et sur les changements à cet égard. L'état de la situation financière comprend tous les passifs et actifs de la Ville.

Les aspects importants des méthodes comptables adoptées par la Ville sont les suivants:

Entité publiante

Les états financiers reflètent les actifs, les passifs, les revenus, les dépenses et les changements à la dette nette et au flux net de trésorerie de l'entité publiante. L'entité publiante comprend toutes les organisations et entreprises responsables de l'administration des affaires et des ressources de la Ville et qui sont la propriété de la Ville ou qui sont contrôlées par elle.

Les transactions et les soldes interservices sont éliminés.

Budget

Les montants inscrits aux présents états financiers ont été approuvés par le Conseil le 14 novembre 2023 et par le ministre des Gouvernements locaux le 7 décembre 2023.

Transferts gouvernementaux

Les transferts gouvernementaux sont comptabilisés dans les états financiers comme des revenus au cours de la période où les activités donnant lieu au transfert se produisent, à la condition que les transferts sont autorisés, que tous les critères d'admissibilité sont satisfaits et que des estimations raisonnables des sommes peuvent être faites. Les transferts reçus pour lesquels des dépenses n'ont pas encore eu lieu sont compris dans les transferts gouvernementaux reportés.

Comptabilisation des recettes

Les recettes non affectées sont enregistrées sur la base de la comptabilité d'exercice et sont constatées lorsque la somme recouvrée est raisonnablement assurée. Les contributions avec restrictions sont comptabilisées en tant que revenu de l'année auquel les frais connexes sont engagés. De plus, les contributions avec restrictions sont comptabilisées comme revenus reportés jusqu'à ce qu'ils soient utilisés pour les fins précisées.

Les autres recettes sont enregistrées lorsque le service est fourni et qu'il donne lieu à une créance.

Ville de Haut-Madawaska **Notes complémentaires** au 31 décembre 2024

2 - PRINCIPALES MÉTHODES COMPTABLES (suite)

Recours à des estimations

La préparation des états financiers en conformité avec les NCCSP exige que la direction effectue des estimations et formule des hypothèses qui ont une influence sur les montants déclarés à l'actif et au passif et sur la déclaration des actifs et des passifs éventuels à la date des états financiers, ainsi que sur les montants déclarés de revenus et de dépenses au cours de l'exercice. Les résultats peuvent être différents de ces estimations. Les principales estimations effectuées sont reliées à la durée de vie utile des immobilisations corporelles et l'allocation pour les comptes débiteurs douteux.

Trésorerie et équivalents de trésorerie

La politique de la Ville est de présenter dans la trésorerie et les équivalents de trésorerie les soldes bancaires, incluant les découverts bancaires dont les soldes fluctuent souvent entre le positif et le négatif, ainsi que les placements dont l'échéance n'excède pas trois mois à partir de la date d'acquisition ou rachetables en tout temps sans pénalité.

Actifs non financiers

Les actifs non financiers ne sont pas disponibles pour dégager tout passif existant et ils sont conservés pour utilisation dans la prestation de services. Ils ont une durée utile allant au-delà de l'année courante et leurs ventes ne sont pas prévues dans le cadre normal des activités. L'évolution des actifs non-financiers au cours de l'année, ainsi que l'excédent des revenus sur les dépenses représente l'évolution de l'actif financier net pour l'année.

Évaluation des stocks

Les stocks sont évalués au coût ou à la valeur de réalisation nette, selon le moins élevé des deux. Le coût est déterminé selon la méthode du premier entré premier sorti.

Immobilisations corporelles

Les immobilisations corporelles sont comptabilisées au coût d'achat, ce qui comprend toutes les sommes reliées directement à l'acquisition, la construction, l'aménagement ou l'amélioration de l'actif. Le coût d'achat, moins la valeur résiduelle, des immobilisations corporelles est amorti selon la méthode linéaire pendant la durée de vie utile des immobilisations comme suit :

	Périodes
Bâtiments	30-40 ans
Améliorations foncières	10-25 ans
Routes, rues, trottoirs et caniveaux	15-60 ans
Réseau eau et égouts	10-35 ans
Véhicules et équipements	5-60 ans

Actif en construction

L'actif en construction n'est pas amorti avant que l'actif ne soit disponible pour un usage productif.

Contribution d'immobilisations corporelles

Les immobilisations corporelles reçues comme contributions sont comptabilisées à leur juste valeur à la date de réception et elles sont aussi comptabilisées comme revenus.

Ville de Haut-Madawaska
Notes complémentaires
au 31 décembre 2024

2 - PRINCIPALES MÉTHODES COMPTABLES (suite)

Immobilisations corporelles (suite)

Réduction de valeur

Lorsque la conjoncture indique qu'une immobilisation corporelle ne contribue plus à la capacité de la Ville de fournir des biens et des services, ou que la valeur des avantages économiques futurs qui se rattachent à une immobilisation corporelle est inférieure à sa valeur comptable nette, le coût de l'immobilisation corporelle est réduit pour refléter la baisse de valeur. Toute moins-value sur les immobilisations corporelles est passée en charge à l'état des résultats et aucune reprise de moins-value ne peut être constatée ultérieurement.

Instruments financiers

Évaluation initiale

La Ville comptabilise un actif financier ou un passif financier dans l'état de la situation financière lorsqu'elle devient partie aux disposition contractuelles de l'instrument financier, et seulement dans ce cas. Sauf indication contraire, les actifs et passifs financiers sont initialement évalués au coût.

Évaluation ultérieure

À chaque date de clôture, les actifs et passifs financiers de la Ville sont évalués au coût après amortissement (incluant toute dépréciation dans le cas des actifs financiers).

La Ville détermine s'il existe une indication objective de dépréciation des actifs financiers. Toute dépréciation des actifs financiers est comptabilisée à l'état des résultats.

Réserves et fonds

Certaines sommes approuvées par le Conseil sont mises de côté dans des réserves et des fonds de réserve à des fins d'exploitation et d'immobilisations futures. Les transferts entre les réserves et les fonds de réserve sont comptabilisés comme un ajustement dans l'excédent accumulé. La note 19 « État des réserves » des états financiers est incluse pour présenter les soldes des fonds de réserve comme renseignements complémentaires.

Fonds d'exploitation

Les fonds d'exploitation sont établis pour les activités générales et d'eau et égouts de la Ville. Les fonds d'exploitation sont utilisés pour comptabiliser les coûts associés à la fourniture des services municipaux de la Ville.

Fonds de capital

Les fonds de capital sont établis pour le capital général, d'eau et d'égout. Les fonds de capital suivent le coût d'acquisition des diverses immobilisations et le financement de ces immobilisations, y compris la dette reliée.

Ville de Haut-Madawaska

Notes complémentaires

au 31 décembre 2024

2 - PRINCIPALES MÉTHODES COMPTABLES (suite)

Réserves et fonds (suite)

Fonds de réserve

En vertu de la Loi sur les municipalités du Nouveau-Brunswick, le Conseil peut établir des réserves pour chaque fonds ci-dessus. En plus, la Loi sur l'urbanisme exige qu'une réserve foncière soit établie et maintenue aux fins d'acquisition et d'aménagement de bien-fonds aux fins publiques.

Information sectorielle

La Ville est diversifiée et offre une grande gamme de services à ses résidents. Aux fins de la gestion des rapports, les opérations et les activités de la Ville sont organisées et signalées par fonction. Cette présentation a été créée dans le but d'enregistrer des activités spécifiques pour atteindre certains objectifs conformément à des règlements spéciaux, des restrictions ou des interdictions. Les services municipaux sont fournis par les départements suivants:

Services d'administration générale

Cette section est responsable du financement global et de l'administration locale de la Ville. Ceci comprend les fonctions du Conseil, la gestion générale et financière, les questions juridiques et de conformité avec la législation ainsi que les relations civiques.

Services de protection

Cette section est responsable de la protection contre les incendies, des mesures d'urgence, du contrôle des animaux et autres mesures de protection.

Services de transport

Cette section est responsable de l'entretien des routes, des services de circulation et de stationnement et autres fonctions reliées.

Services d'hygiène

Cette section est responsable de l'enlèvement des déchets solides.

Services de santé publique

Cette section est responsable du programme de gestion des champs d'épuration ainsi que du soutien au comité du Centre de santé communautaire.

Services de développement économique

Cette section est responsable du zonage, du développement communautaire, du tourisme et autres services de développement et promotionnels.

Services récréatifs et culturels

Cette section est responsable de l'entretien et de l'exploitation des installations récréatives et culturelles incluant les patinoires, les parcs et terrains de jeux et autres établissements récréatifs et culturels.

Ville de Haut-Madawaska
Notes complémentaires
 au 31 décembre 2024

2 - PRINCIPALES MÉTHODES COMPTABLES (suite)

Information sectorielle (suite)

Systèmes d'eau et d'égouts

Cette section est responsable de la fourniture de services d'eau et d'égouts, y compris l'entretien et l'exploitation des réseaux souterrains, des usines de traitement, des réservoirs et des lagunes.

3 - INFORMATIONS SUR LES FLUX DE TRÉSORERIE

La variation nette d'éléments du fonds de roulement se détaille comme suit :

	<u>2024</u>	<u>2023</u>
	\$	\$
Comptes à recevoir	104 282	(430 514)
Comptes fournisseurs et autres dettes de fonctionnement	138 101	159 466
Transferts gouvernementaux reportés	2 056 478	(1 080 361)
Revenus reportés	10 851	(2 952)
Dons reportés		(5 000)
Frais payés d'avance		12 048
Stocks	(23 269)	(432)
	<u>2 286 443</u>	<u>(1 347 745)</u>

Les opérations sans effet sur la trésorerie ne sont pas présentées au flux et affectent les postes suivants : « Immobilisations corporelles » pour un montant de (739 430 \$), « Dû sur les immobilisations corporelles » pour un montant de 622 717 \$ et « Retenues de garantie » pour un montant de 116 713 \$.

4 - ENCAISSE

	<u>2024</u>	<u>2023</u>
	\$	\$
Encaisse affectée	8 212	40 163
Encaisse (découvert bancaire) non affectée	790 109	(2 602)
	<u>798 321</u>	<u>37 561</u>

5 - COMPTES À RECEVOIR PROVINCE DU NOUVEAU-BRUNSWICK

	<u>2024</u>	<u>2023</u>
	\$	\$
Société de développement régional	822 904	17 121
Ministère des Transports et de l'Infrastructure		778 594
	<u>822 904</u>	<u>795 715</u>

Ville de Haut-Madawaska
Notes complémentaires
 au 31 décembre 2024

6 - COMPTES À RECEVOIR DU GOUVERNEMENT FÉDÉRAL ET SES AGENCES

	2024	2023
	\$	\$
Agence du revenu du Canada	494 824	526 450
Fonds pour le développement des collectivités du Canada	903 377	331 069
Fonds Chantiers Canada		840 882
	<u>1 398 201</u>	<u>1 698 401</u>

7 - CONFORMITÉ DES EMPRUNTS À COURT TERME

Emprunt provisoire pour le capital

La Ville a mis en place un système de crédit renouvelable au montant autorisé de 2 520 000 \$, 634 000 \$, 150 000 \$, 144 000 \$, 62 000 \$, 50 000 \$ et 50 000 \$ (2 520 000 \$, 634 000 \$, 157 000 \$, 150 000 \$, 58 000 \$, 50 000 \$, 50 000 \$, 40 000 \$ et 32 000 \$ au 31 décembre 2023) pour le fonds général, et 4 842 000 \$, 1 634 000 \$, 1 285 000 \$, 809 000 \$ et 100 000 \$ (1 634 000 \$, 875 000 \$, 809 000 \$, 320 000 \$, 100 000 \$ et 10 000 \$ au 31 décembre 2023) pour le fonds d'eau et égouts portant intérêt au taux préférentiel (5,45 %; 7,2 % au 31 décembre 2023). Le système est utilisé afin de fournir un financement provisoire pour les dépenses d'immobilisations.

La Ville a l'autorité ministérielle pour les emprunts à court terme comme suit :

Fonds général de capital, 20-0041, 22-0051, 23-0039 et 24-0024

Fonds eau et égouts de capital, 22-0051, 23-0039 et 24-0024

Emprunt d'exploitation

Ainsi que le prescrit la Loi sur les municipalités, les emprunts pour financer les affaires courantes du fonds général sont limités à 4 % du budget de fonctionnement de la Ville. Les emprunts pour financer les affaires courantes du fonds des services publics sont limités à 50 % du budget de fonctionnement pour l'année. Les emprunts bancaires au montant 215 343 \$ pour le fonds de fonctionnement général et de 738 263 \$ pour le fond de fonctionnement eau et égouts portent intérêt au taux préférentiel de (5,45 %; 7,2 % au 31 décembre 2023). En 2024, la Ville s'est conformée à ces restrictions.

Emprunt inter fonds

Le guide servant à la préparation des rapports financiers municipaux exige que les emprunts inter fonds à court terme soient remboursés l'année suivante à moins que l'emprunt soit pour un projet de capital. Les montants payables entre les fonds sont en conformité avec cette exigence.

Ville de Haut-Madawaska
Notes complémentaires
au 31 décembre 2024

8 - COMPTES FOURNISSEURS ET AUTRES DETTES DE FONCTIONNEMENT

	<u>2024</u>	<u>2023</u>
	\$	\$
Comptes fournisseurs et charges à payer	466 907	256 883
Salaires à payer	27 383	53 039
Intérêts courus	26 049	79 304
Sommes à remettre à l'État	<u>239 914</u>	<u>232 926</u>
	<u>760 253</u>	<u>622 152</u>

9 - TRANSFERTS GOUVERNEMENTAUX REPORTÉS

Le financement reçu dans le cadre du programme de transferts de fonds pour le développement des collectivités du Canada, du Gouvernements locaux et de la Réforme de la gouvernance locale, de la Société de développement régional, du ministère du Tourisme, Patrimoine et Culture, de la Communauté francophone accueillante du Haut-Saint-Jean et de l'Agence de promotion économique du Canada atlantique est comptabilisé comme produits au cours de l'exercice où les charges connexes sont engagées. Les liquidités qui n'ont pas été dépensées sont comptabilisées à titre de transferts gouvernementaux reportés à l'état de la situation financière. Ce montant se compose de ce qui suit :

	<u>2024</u>	<u>2023</u>
	\$	\$
Transferts de fonds pour le développement des collectivités du Canada	2 325 738	1 704 273
Gouvernements locaux et de la Réforme de la gouvernance locale	132 796	116 929
Société de développement régional	1 485 976	80 689
Ministère du Tourisme, Patrimoine et Culture	27 859	
Communauté francophone accueillante du Haut-Saint-Jean		10 000
Agence de promotion économique du Canada atlantique		4 000
	<u>3 972 369</u>	<u>1 915 891</u>

Ces montants sont affectés au financement des projets préautorisés se rapportant aux objectifs du programme et ne peuvent être utilisés pour d'autres projets.

10 - DETTE À LONG TERME

	<u>2024</u>	<u>2023</u>
	\$	\$
<u>Corporation de financement des municipalités du Nouveau-Brunswick</u>		
Fonds général		
BR27 1,65 % - 2,9 % dû en 2027, DC #05-0018	70 000	92 000
CC20 3,95 % - 4,7 % dû en 2032, DC #21-0061	249 000	275 000
BL39 1,2 % - 3,5 % dû en 2029, DC #14-0031	131 000	155 000
BQ34 1,2 % - 3,3 % dû en 2032, DC #16-0077	178 000	198 000
CD10 4,09 % - 5,11 % dû en 2038, DC #21-0045 et #22-0051	181 000	190 000

Ville de Haut-Madawaska
Notes complémentaires
 au 31 décembre 2024

10 - DETTE À LONG TERME (suite)

BK22 1,15 % - 3,45 % échue en 2024, DC #13-0026		25 000
BU37 2,55 % - 3,7 % dû en 2038, DC #16-0081, #16-0086 et #16-0088	718 000	765 000
BW52 1,95 % - 2,8 % dû en 2034, DC #16-0026	52 000	56 000
BX39 0,9 % - 2,65 % dû en 2035, DC #19-0061	98 000	157 000
BY46 0,5 % - 2,6 % dû en 2040, DC #19-0061 et #20-0019	384 000	422 000
BZ39 0,3 % - 1,35 % dû en 2026, DC #10-0084	38 000	57 000
CC26 3,95 % à 4,7 % dû en 2032, DC #21-0045 et #22-0051	320 000	376 000
CF5 4,15 % - 4,84 % dû en 2039, DC #22-0051	540 000	
CG17 3,29 % - 4,33 % dû en 2039, DC #23-0039 et #24-0024	306 000	
	3 265 000	2 768 000
Fonds d'eau et égouts		
BQ32 1,2 % - 2,7 % dû en 2027, DC #06-0080	12 000	16 000
CD11 4,66 % - 5,11 % dû en 2043, DC #22-0051	123 000	125 000
BJ36 1,25 % - 4,4 % dû en 2033, DC #12-0031	912 000	995 000
BM43 0,95 % - 2,8 % dû en 2025, DC #04-0002	19 000	38 000
BQ37 1,2 % - 2,7 % dû en 2027, DC #04-0002	39 000	52 000
BK23 1,15 % - 3,45 % échue en 2024, DC #01-0076		15 000
BM29 0,95 % - 3,25 % dû en 2030, DC #12-0010	246 000	283 000
BU38 2,55 % - 3,4 % dû en 2028, DC #16-0088	35 000	43 000
BW23 1,95 % - 2,45 % dû en 2029, DC #05-0112 et #06-0062	283 000	336 000
CB25 3,01 % et 4,46 % dû en 2042, DC #10-0079 et #12-0003	683 000	709 000
CF6 4,15 % - 4,91 %, dû en 2044, DC#22-0051	440 000	
	2 792 000	2 612 000
Caisse populaire Trois Rives Itée		
Fonds général		
Effet à payer, sans intérêt, remboursé au cours de l'exercice		10 000
	6 057 000	5 390 000

L'approbation de la Commission des emprunts de capitaux par les municipalités a été obtenue pour la dette à long terme.

Ville de Haut-Madawaska
Notes complémentaires
au 31 décembre 2024

10 - DETTE À LONG TERME (suite)

Les versements estimatifs sur la dette à long terme au cours des cinq prochains exercices s'élèvent à 669 000 \$ en 2025, à 600 000 \$ en 2026, à 603 000 \$ en 2027, à 540 000 \$ en 2028 et à 541 000 \$ en 2029.

11 - PASSIF ÉVENTUEL

Dans le cours normal des opérations, la Ville peut être impliquée dans différentes réclamations ou poursuites judiciaires. Étant donné que le résultat final en matière de réclamations et de procédures judiciaires en instance ne peut, en date du 31 décembre 2024, être prédit avec certitude, la direction et le Conseil sont d'avis que la résolution de ces affaires n'aura pas de conséquences négatives importantes puisque la Ville maintient une police d'assurance qui la couvre pour des montants jugés appropriés.

12 - OBLIGATIONS CONTRACTUELLES

La Ville s'est engagée, d'après différents contrats échéant à diverses dates jusqu'en 2028, à verser une somme de 1 546 955 \$ pour la sécurité publique, les services d'urbanisme, le déneigement, l'aménagement paysager et la cueillette et transport des ordures et matières recyclables résidentielles. Les paiements minimaux exigibles pour les prochains exercices s'élèvent à 1 460 253 \$ en 2025, à 79 352 \$ en 2026, à 3 675 \$ en 2027 et en 2028.

De plus, la Ville s'est engagée à verser une somme de 5 607 616 \$ pour faire l'acquisition de deux camions pour son service d'incendie, d'une installation de traitement des eaux, d'un développement résidentiel, de deux terrains et de la réfection d'un réservoir d'eau potable. Certains travaux ont été débutés et sont comptabilisés comme actifs en construction dans l'exercice terminé le 31 décembre 2024.

13 - PRÉSENTATION DE L'INFORMATION FINANCIÈRE À LA PROVINCE DU NOUVEAU-BRUNSWICK

La Ville respecte les normes comptables du Manuel de CPA Canada pour le secteur public (le Manuel). La Ville est aussi tenue de respecter les normes exposées dans le guide sur la présentation des rapports financiers municipaux de la province du Nouveau-Brunswick. Les différences dans les méthodes comptables comprennent la méthode pour comptabiliser les immobilisations corporelles, les virements gouvernementaux et les frais à payer pour la caisse de retraite et les avantages complémentaires de retraite. Le Manuel exige également la consolidation entière des fonds.

La note 18 présente un rapprochement de la présentation des fonds exigée par la province du Nouveau-Brunswick et de la présentation selon le Manuel pour l'exercice considéré.

Ville de Haut-Madawaska
Notes complémentaires
 au 31 décembre 2024

14 - EXCÉDENT/DÉFICIT AU FONDS D'EAU ET ÉGOUTS

La Loi sur les municipalités exige que les excédents/déficits au fonds d'eau et égout soient absorbés par un ou plusieurs des quatre budgets de fonctionnement à compter de la deuxième année suivante. L'excédent/déficit à la fin de l'année est le suivant :

	<u>2024</u>	<u>2023</u>
	\$	\$
2024 déficit	(50 769)	
2023 déficit	(57 688)	(57 688)
2022 déficit	(172 192)	(197 338)
2021 déficit		(2 333)
2020 déficit		(5 021)
2019 déficit		(27 066)
	<u>(280 649)</u>	<u>(289 446)</u>

15 - FRAIS DE DISTRIBUTION D'EAU

Les frais de distribution d'eau respectent les limites autorisées par le règlement 81-195 sous la Loi sur les municipalités, et sont déterminés en fonction du pourcentage applicable des dépenses du réseau de l'eau basé sur la population.

Ville de Haut-Madawaska Notes complémentaires

au 31 décembre 2024

16 - IMMOBILISATIONS CORPORELLES (suite)

Fonds eau et égouts

Coût	Terrains et améliorations foncières	Bâtiment	Réseau eau et égouts	Véhicules et équipements	Actifs en construction (a) (b)	Total fonds eau et égout	Total fonds général	Total Ville 2024	Total Ville 2023
Solde d'ouverture	1 134 670	2 984 332	12 903 179	3 461 761	194 921	20 678 863	26 253 200	46 932 063	
Acquisitions provenant de l'opération de restructuration									
Acquisitions nettes durant l'année	21 406		2 205	71 566	1 955 685	2 050 862	544 797	2 595 659	44 282 096
Cessions durant l'année							8 500	8 500	4 388 833
Solde de fermeture	1 156 076	2 984 332	12 905 384	3 533 327	2 150 606	22 729 725	26 789 497	49 519 222	46 932 063

Amortissement cumulé

Solde d'ouverture	469 644	2 176 836	6 368 371	2 257 755		11 272 606	15 778 169	27 050 775	
Amortissement provenant de l'opération de restructuration									
Amortissement durant l'année	38 073	89 440	297 639	169 028		594 180	786 096	1 380 276	25 643 847
Amortissement cumulé sur cessions									1 491 859
Solde de fermeture	507 717	2 266 276	6 666 010	2 426 783		11 866 786	16 564 265	28 431 051	84 931
Valeur nette des immobilisations corporelles	648 359	718 056	6 239 374	1 106 544	2 150 606	10 862 939	10 225 232	21 088 171	27 050 775
									19 881 288

(a) Ces immobilisations corporelles ne sont pas amorties et le seront à compter de leur date de mise en service.

(b) Au cours de l'exercice, la Ville a capitalisé 11 686 \$ d'intérêts (72 832 \$ en 2023) au coût des actifs en construction.

Ville de Haut-Madawaska
Notes complémentaires
 au 31 décembre 2024

17 - TABLEAU DE PRÉSENTATION SECTORIELLE

	Administration générale	Protection	Transport	Hygiène	Santé publique	Développement économique	Récréatifs et culturels	Eau et égouts	2024	2023
	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$
Revenus										
Mandat d'impôts fonciers	1 135 124	1 572 774	962 813	433 515	31 114	269 903	654 841		5 060 084	4 635 351
Prestations de services à d'autres gouvernements		3 585	44 417						48 002	41 290
Subventions de financement et péréquation communautaire	32 306	44 763	27 403	12 338	886	7 682	18 638		144 016	166 189
Vente de services et autres revenus	232 728	2 729	560	4 310		53 092	108 343		401 762	438 358
Autres contributions et transferts			(30 859)			19 539	47 641		53 655	4 054 024
gouvernementaux	17 334		1 000				2 000	56 028	60 402	72 077
Contributions de la communauté	1 374							1 362 496	1 362 496	1 239 190
Frais aux usagers - Eau et égouts								18 823	62 417	43 151
Revenus d'intérêts	43 594									
	1 462 460	1 623 851	1 005 334	450 163	32 000	350 216	831 463	1 437 347	7 192 834	10 689 630
Dépenses										
Salaires et bénéfices	537 431	181 337	328 098				311 815	564 085	1 922 766	1 509 185
Biens et services	552 283	1 187 245	544 189	444 801	9 404	221 734	320 902	629 767	3 910 325	4 917 376
Amortissement des immobilisations corporelles	76 708	87 397	387 178			12 975	221 838	594 180	1 380 276	1 491 859
Perte sur la cession d'immobilisations corporelles										
Intérêts	91 175	17 516	31 509			416	2 409	122 592	265 617	6 045
	1 257 597	1 473 495	1 290 974	444 801	9 404	235 125	856 964	1 910 624	7 478 984	8 192 480
Excédent (déficit) pour l'année avant éléments non attribuables	204 863	150 356	(285 640)	5 362	22 596	115 091	(25 501)	(473 277)	(286 150)	2 497 150
Éléments non attribuables										
Excédent des districts du services locaux										3 604
Gain sur opération de restructuration										
										11 312 845
Excédent (déficit) pour l'année									(286 150)	13 813 599

18 - CONCILIATION DE L'EXCÉDENT (DÉFICIT) DE L'ANNÉE

	Fonctionnement Général \$	Capital Général \$	Fonctionnement Eau et égouts \$	Capital Eau et égouts \$	Réserve \$	Total \$
Excédent (déficit) pour l'année	966 584	(785 017)	63 650	(538 152)	6 785	(286 150)
Ajustement à l'excédent (déficit) annuel pour le financement requis						
Déficit d'avant dernière année	(151 489)		(59 566)			(211 055)
Transferts de fonds						
Coût de l'eau	(194 651)		194 651			
Fonds de fonctionnement général au fonds de réserve capital général	(181 172)				181 172	
Fonds de fonctionnement général au fonds de capital général	(124 625)	124 625				
Fonds de capital eau et égouts au fonds de fonctionnement eau et égouts			5 700	(5 700)		
Fonds de réserve fonctionnement général au fonds de fonctionnement général	151 489		4 796		(151 489)	
Fonds de réserve eau et égouts au fonds de fonctionnement eau et égouts	(349 000)	349 000	(260 000)	260 000	(4 796)	
Remboursement du principal de la dette à long terme		786 096		594 180		1 380 276
Dépenses d'amortissement						
Total d'ajustements à l'excédent (déficit) de l'année	(849 448)	1 259 721	(114 419)	848 480	24 887	1 169 221
Excédent (déficit) des fonds pour l'année	117 136	474 704	(50 769)	310 328	31 672	883 071

Ville de Haut-Madawaska
Notes complémentaires
 au 31 décembre 2024

19 - ÉTAT DES RÉSERVES

	Réserve Fonctionnement général \$	Réserve Capital général \$	Réserve Fonctionnement Eau et égouts \$	Réserve Capital Eau et égouts \$	Total 2024 \$	Total 2023 \$
Actifs						
Encaisse	8 091	56			8 147	40 102
Investissements	47 445	409 331	26 547	16 909	500 232	231 312
Comptes à recevoir	1 124	60 409	737		62 270	267 579
Comptes à payer		(56 492)			(56 492)	(56 507)
Excédent accumulé	56 660	413 304	27 284	16 909	514 157	482 486
Revenus						
Intérêts	1 225	4 336	801	422	6 784	5 604
Transferts inter-fonds		181 172			181 172	210 260
	1 225	185 508	801	422	187 956	215 864
Dépenses						
Transferts inter-fonds	151 489		4 796		156 285	
Excédent (déficit) pour l'année	(150 264)	185 508	(3 995)	422	31 671	215 864
Nom de l'investissement	Montant du principal	Taux d'intérêt	Maturité			
Dépôt à terme	47 445	2,45 %	n/a			
Dépôt à terme	409 331	2,75 %	n/a			
Dépôt à terme	26 547	2,45 %	n/a			
Dépôt à terme	16 909	2,45 %	n/a			

Ville de Haut-Madawaska
Notes complémentaires
au 31 décembre 2024

19 - ÉTAT DES RÉSERVES (suite)

Résolution du Conseil concernant la contribution aux ou du transfert des réserves

Proposé par le conseiller Lloyd Plourde, appuyé par la conseillère Nancy Ann Landry, que 151 489 \$ sera transféré du fonds de réserve fonctionnement général au fonds de fonctionnement général (#2024-11-12(4)).

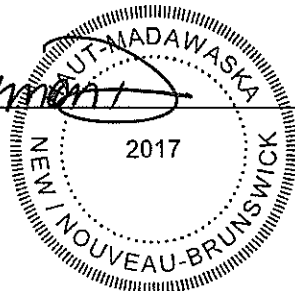
Proposé par la conseillère Francine Caron, appuyé par le conseiller Ronald Cormier, que 181 172 \$ sera transféré du fonds de fonctionnement général au fonds de réserve de capital général pour financer des projets en capitaux (#2024-11-12(5)).

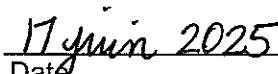
Proposé par le conseiller Réginald Nadeau, appuyé par le conseiller Lloyd Plourde, que 4 796 \$ sera transféré du fonds de réserve d'eau et égouts au fonds de fonctionnement d'eau et égouts (#2024-11-12(6)).

Je certifie que les résolutions ci-haut sont des copies vraies et exactes des résolutions adoptées à la réunion extraordinaire publique du Conseil le 12 novembre 2024.



Jessica Raymond
Greffière
Haut-Madawaska





Date

Ville de Haut-Madawaska Notes complémentaires

au 31 décembre 2024

20 - BUDGET DE FONCTIONNEMENT CONCILIÉ AU BUDGET SELON LES NORMES DU SECTEUR PUBLIC

	Général	Eau et égouts	Amortissement des Immobilisations	Transferts	Total
	\$	\$	\$	\$	\$
Revenus					
Mandat d'impôts fonciers	5 060 084				5 060 084
Prestations de services à d'autres gouvernements	52 096				52 096
Subventions de financement et péréquation communautaire	144 016				144 016
Vente de services et autres revenus	380 757	169 651		(169 651)	380 757
Autres contributions et transferts gouvernementaux	15 000	5 700			20 700
Transfert du fonds de réserve fonctionnement général au fonds de fonctionnement général	151 489			(151 489)	
Transfert du fonds de réserve fonctionnement eau et égouts au fonds de fonctionnement eau et égouts		4 796		(4 796)	
Frais aux usagers - Eau et égouts		1 428 581			1 428 581
Intérêts		2 600			2 600
	<u>5 803 442</u>	<u>1 611 328</u>		<u>(325 936)</u>	<u>7 088 834</u>
Dépenses					
Services d'administration générale	1 078 316		76 708	52 649	1 207 673
Services de protection	1 545 345		87 397	(147 984)	1 484 758
Services de transport	927 868		387 178	31 418	1 346 464
Services d'hygiène	431 927				431 927
Services de santé publique	31 000				31 000
Services de développement économique	268 399		12 975	515	281 889
Services récréatifs et culturels	650 412		221 838	2 030	874 280
Approvisionnement en eau et évacuation des eaux usées					
Frais de service de la dette		1 104 244	594 180	130 448	1 828 872
Paiements de la dette à long terme	349 000	260 000		(609 000)	
Intérêts et frais bancaires	108 279	113 361		(221 640)	
Autres services de la dette		17 087		(17 087)	
Transfert du fonds de fonctionnement général au fonds de réserve capital général	181 172			(181 172)	
Transfert du fonds de fonctionnement général au fonds de réserve fonctionnement général	80 235			(80 235)	
Transfert du fonds de fonctionnement général au fonds de réserve fonctionnement général					
Transfert du fonds de fonctionnement eau et égouts au fonds réserve fonctionnement eau et égouts		57 070		(57 070)	
Déficit avant-dernière année	151 489	59 566		(211 055)	
	<u>5 803 442</u>	<u>1 611 328</u>	<u>1 380 276</u>	<u>(1 308 183)</u>	<u>7 486 863</u>
Excédent (déficit)			<u>(1 380 276)</u>	<u>982 247</u>	<u>(398 029)</u>

Ville de Haut-Madawaska
Notes complémentaires
au 31 décembre 2024

21 - INSTRUMENTS FINANCIERS

Politique de gestion des risques financiers

La Ville est exposée à divers risques découlant de ses instruments financiers. La gestion des risques financiers est effectuée par la direction de la Ville.

Au cours de l'exercice, il n'y a eu aucune modification de politiques, procédures et pratiques de gestion des risques concernant les instruments financiers. Les éléments suivants fournissent une mesure des risques à la date de fin d'exercice.

Risques financiers

Risque de crédit

Le risque de crédit est le risque qu'une contrepartie fasse défaut à ses obligations contractuelles. Le risque de crédit de la Ville est principalement attribuable aux comptes à recevoir, excluant les taxes à la consommation à recevoir. La Ville juge que le risque de crédit afférent aux sommes à recevoir des gouvernements du Nouveau-Brunswick et du Canada n'est pas important. Afin de réduire son risque de crédit, la Ville analyse régulièrement le solde des comptes à recevoir, excluant les sommes à recevoir des gouvernements du Nouveau-Brunswick et du Canada, et une provision pour créances douteuses est constituée, lorsque nécessaire, fondée sur la valeur de réalisation estimative.

La valeur comptable des principaux actifs financiers de la Ville représente son exposition maximale au risque de crédit.

La chronologie des débiteurs, déduction faite de la provision pour créances douteuses au 31 décembre se détaille comme suit :

	2024
	\$
Débiteurs en souffrance	
Moins de un an	200 484
Entre un et deux ans	42 670
Entre deux et trois ans	42 337
Plus de trois ans	8 524
Sous-total	294 015
Moins: provision pour créances douteuses	(3 543)
Total	290 472

Risque de taux d'intérêt

Le risque de taux d'intérêt est le risque que les instruments financiers varient de façon défavorable en fonction des fluctuations des taux d'intérêt, qu'ils soient à taux d'intérêt fixe ou à taux d'intérêt variable. Les instruments financiers à taux d'intérêt fixe assujettissent la Ville au risque de variations de la juste valeur et ceux à taux d'intérêt variable, à un risque de flux de trésorerie.

Les instruments financiers à taux d'intérêt fixe sont les dépôts à terme et les dettes à long terme.

Ville de Haut-Madawaska
Notes complémentaires
 au 31 décembre 2024

21 - INSTRUMENTS FINANCIERS (suite)

Risques financiers (suite)

Risque de taux d'intérêt (suite)

Les instruments financiers à taux d'intérêt variable sont les emprunts bancaires.

La Ville n'utilise pas de dérivés financiers pour réduire son exposition au risque de taux d'intérêt.

Une augmentation ou une diminution raisonnablement possible des taux d'intérêt de 1 % n'aurait pas d'incidence significative sur l'excédent (le déficit) de l'exercice.

Risque de liquidité

Le risque de liquidité de la Ville est le risque qu'elle éprouve des difficultés à honorer des engagements liés à ses passifs financiers.

La Ville est donc exposée au risque de liquidité relativement à l'ensemble des passifs financiers comptabilisés à l'état de la situation financière.

Les gestion du risque de liquidité vise à maintenir un montant suffisant de trésorerie et d'équivalents de trésorerie et à s'assurer que la Ville dispose de sources de financement de montants autorisés suffisants. La Ville établit des prévisions budgétaires et de trésorerie afin de s'assurer qu'elle dispose des fonds nécessaires pour acquitter ses obligations.

Les échéances contractuelles des passifs financiers (non actualisées, y compris le versement d'intérêts, le cas échéant) se détaillent comme suit :

	Moins de 1 an	De 1 an à 3 ans	De 3 à 5 ans	Plus de 5 ans
Emprunts bancaires	1 667 759			
Comptes fournisseurs et autres dettes de fonctionnement à l'exception des sommes à remettre à l'État	520 339			
Retenues de garanties	116 713			
Dette à long terme	866 332	1 585 052	1 384 993	3 859 726
	<u>3 171 143</u>	<u>1 585 052</u>	<u>1 384 993</u>	<u>3 859 726</u>

Ville de Haut-Madawaska
Notes complémentaires
au 31 décembre 2024

22 - CHIFFRES DE L'EXERCICE PRÉCÉDENT

Certaines données correspondantes fournies pour l'exercice précédent ont été reclassées en fonction de la présentation adoptée pour le présent exercice.

Les principaux reclassements effectués, au 31 décembre 2023 et pour l'exercice terminé à cette date, sont les suivants :

- Reclassement à l'état des résultats d'un montant de 7 406 \$ des services d'administration générale aux services récréatifs et culturels.
- Reclassement à l'état des résultats d'un montant de 3 586 \$ des services de développement économique aux services de santé publique.

Ville de Haut-Madawaska
Renseignements supplémentaires
pour l'exercice terminé le 31 décembre 2024

		2024	2023
	Budget (non audité)	Réel	Réel
	\$	\$	\$
PRESTATIONS DE SERVICES À D'AUTRES GOUVERNEMENTS			
Services des incendies		3 584	
Services récréatifs	7 500		
Entretien des routes	44 596	44 418	41 290
	<u>52 096</u>	<u>48 002</u>	<u>41 290</u>
VENTE DE SERVICE ET AUTRES REVENUS			
Administratifs		75	560
Location - édifices et terrains	214 352	236 075	247 900
Centre culturel et communautaire	7 905	7 323	2 060
Aréna	60 000	92 721	64 812
Permis de construction	55 000	53 092	48 804
Permis d'animaux	1 000		
Autres	42 500	12 476	74 222
	<u>380 757</u>	<u>401 762</u>	<u>438 358</u>
FRAIS AUX USAGERS - EAU ET ÉGOUTS			
Résidences	582 648	571 568	500 296
Commerces	33 441	28 412	29 671
Industries	589 800	548 886	514 990
Institutions	207 692	212 076	188 426
Autres	15 000	1 554	5 807
	<u>1 428 581</u>	<u>1 362 496</u>	<u>1 239 190</u>

Ville de Haut-Madawaska
Renseignements supplémentaires
pour l'exercice terminé le 31 décembre 2024

	2024		2023
	Budget (non audité)	Réel	Réel
	\$	\$	\$
SERVICES - ADMINISTRATION GÉNÉRALE			
Législatif			
Maire	38 100	38 519	37 682
Conseillers	165 921	140 787	154 707
	<u>204 021</u>	<u>179 306</u>	<u>192 389</u>
Administration			
Administration - personnel	270 249	259 187	206 333
Greffières	75 274	69 232	64 390
Avocat	15 000	4 947	19 788
Édifices municipaux	230 895	258 021	221 622
Fournitures de bureau	49 500	45 196	37 572
	<u>640 918</u>	<u>636 583</u>	<u>549 705</u>
Gestion financière			
Comptabilité et audit externe	27 000	38 265	22 019
Autres			
Congrès, voyages et réceptions	32 000	42 859	44 029
Assurances	75 000	77 537	61 434
Subventions	11 550	21 891	32 510
Frais d'évaluation foncière	77 327	77 327	69 142
Autres	10 500	15 946	149 045
Mauvaises créances			26 156
Intérêts	52 649	91 175	56 137
Amortissement des immobilisations corporelles	76 708	76 708	69 664
	<u>335 734</u>	<u>403 443</u>	<u>508 117</u>
	<u>1 207 673</u>	<u>1 257 597</u>	<u>1 272 230</u>

Ville de Haut-Madawaska
Renseignements supplémentaires
pour l'exercice terminé le 31 décembre 2024

	2024		2023
	Budget (non audité)	Réel	Réel
	\$	\$	\$
SERVICES DE PROTECTION			
Service de police			
Gendarmerie royale du Canada	959 654	959 654	931 703
Protection contre les incendies			
Administration	107 453	98 424	78 860
Brigade	89 482	84 934	79 661
Avertisseurs d'incendie	23 999	23 999	22 863
Enquêtes et prévention	1 030	224	
Formation	14 008	9 797	6 599
Caserne	47 612	53 196	53 776
Matériel	95 687	108 699	86 821
Intérêts	21 667	17 516	20 894
Amortissement des immobilisations corporelles	87 397	87 397	117 555
	488 335	484 186	467 029
Autres			
Mesures d'urgence	21 769	20 075	25 045
Application des arrêtés	15 000	9 580	640
	36 769	29 655	25 685
	1 484 758	1 473 495	1 424 417
SERVICES DE TRANSPORT			
Commun			
Administration et ressources	346 612	291 413	239 866
Garages municipaux	49 257	48 884	44 177
Matériel général	36 256	69 050	37 365
	432 125	409 347	321 408
Revêtement et entretien des routes	49 840	39 192	990 833
Égouts pluviaux	20 600	9 621	23 656
Trottoirs	2 987	2 231	8 092
Enlèvement de la neige	284 495	251 735	254 248
Entretien des rues - été	13 864	16 183	
Éclairage des rues	82 400	102 054	86 537
Signaux routiers	16 480	15 789	11 973
Intérêts	31 418	31 509	57 486
Amortissement des immobilisations corporelles	387 178	387 178	412 392
	914 339	881 627	1 847 738
	1 346 464	1 290 974	2 169 146

Ville de Haut-Madawaska
Renseignements supplémentaires
pour l'exercice terminé le 31 décembre 2024

		2024	2023
	Budget (non audité)	Réel	Réel
	\$	\$	\$
SERVICES D'HYGIÈNE			
Enlèvement des ordures	431 927	444 801	446 981
SERVICES DE SANTÉ PUBLIQUE			
Services de santé publique	31 000	9 404	3 586
SERVICES DE DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE			
Urbanisme et administration	243 899	208 924	255 091
Embellissement	11 000	7 438	5 252
Taxes foncières	6 000	5 372	3 973
Promotion touristique	7 500		
Intérêts	515	416	433
Amortissement des immobilisations corporelles	12 975	12 975	10 955
	281 889	235 125	275 704
SERVICES RÉCRÉATIFS ET CULTURELS			
Administration	197 486	191 923	156 047
Centre communautaire	201 859	188 725	160 451
Camion loisirs		3 060	
Parc et terrain de jeux	10 000	26 033	8 794
Bibliothèque	47 222	45 873	46 097
Aréna	143 103	154 116	165 517
Autres	50 742	22 987	22 343
Intérêts	2 030	2 409	4 007
Amortissement des immobilisations corporelles	221 838	221 838	220 939
	874 280	856 964	784 195

Ville de Haut-Madawaska
Renseignements supplémentaires
pour l'exercice terminé le 31 décembre 2024

		2024	2023
	Budget (non audité)	Réel	Réel
	\$	\$	\$
EAU ET ÉGOUTS			
Approvisionnement en eau			
Administration	205 454	200 590	166 092
Conduite et distribution	614 000	676 542	553 724
Force motrice et pompage	123 000	124 198	118 488
Purification et traitement	38 750	44 042	45 783
Facturation et perception	2 235	2 463	2 135
Escomptes et notes de crédit	17 087	21 704	19 663
Intérêts	101 747	86 039	93 465
Amortissement des immobilisations corporelles	462 857	462 857	528 279
	<u>1 565 130</u>	<u>1 618 435</u>	<u>1 527 629</u>
Collecte des eaux usées et élimination			
Administration et frais généraux	29 855	23 924	23 355
Raccordements, épuration et évacuation d'eaux usées	69 100	84 302	74 917
Station de levage	21 850	16 087	16 607
Intérêts	11 614	36 553	35 593
Amortissement des immobilisations corporelles	131 323	131 323	132 075
	<u>263 742</u>	<u>292 189</u>	<u>282 547</u>
	<u>1 828 872</u>	<u>1 910 624</u>	<u>1 810 176</u>